

**Igreja de Nossa Senhora de Fátima**  
**Our Lady of Fatima Church**

June 11-12, 2022  
 11-12 de Junho, 2022

**Trinity Sunday / Domingo de Trindade**



Mass / Missa

Sábado/ Saturday - 5:00 PM – Vigil/Vigília  
 Domingo/ Sunday - 9:00 AM  
 Domingo/ Sunday - 11:30 AM em Português

Dias De Semana – Missa em Português

Segunda, Terça e Sábado – 9am  
 Sexta-feira - 6pm

Adoração Ao Santíssimo / Holy Hour

5pm– Sextas-Feira / Friday & 3pm – Domingo / Sunday

Confissão / Confession

4:00 – 4:45 PM - Sábado/Saturday  
 ou por marcação/or by appointment

**COLETA-COLLECTION**

**4-5 de Junho, 2022**  
**\$2,371**

**CCD Registration Forms.** Please return completed registration forms and payment for the 2022-2023 year for grades K-10 before **June 15**. Thank you for your attention to this important faith matter!

**CCD formulários de registo.** Por favor, devolva os formulários de inscrição preenchidos e pagamento para o ano de 2022-2023 para as classes K-10 antes de **15 de Junho**. Obrigado pela vossa atenção a este assunto de fé muito importante!

If anyone has any clean items for our upcoming **Yard Sale** this summer, please bring them in as soon as possible.

Se alguém tiver algumas coisas limpas para a nossa próxima **Yard Sale**, este verão, por favor, traga-os na maior brevidade possível.

**Mass Intentions / Intenções de Missa**

<b>Dias de Semana</b>	<b>Requisitado/Requested:</b>
<b>Segunda-feira / Monday – 9am</b>	<b>6/13</b>
Antonio Sousa	
<b>Terça-feira/ Tuesday–9am</b>	<b>6/14</b>
People of the Ukraine	
<b>Sexta-feira / Friday – 6pm</b>	<b>6/17</b>
Almas do Purgatorio	
<b>Sábado / Saturday</b>	<b>6/18</b>
<b>9:00 AM</b> - Antonio Sousa	esposa Delminda
<b>5:00 PM</b>	
Conversion of my family	Margaret Mary Singleton
John Lacorte	
Rogério Loureiro	esposa e filha
Bernardino, Maria e Francisco Pimenta	filha America e fam
Jose Felizardo	esposa e filhos
Delfim Fidalgo	Romano family
<b>Domingo / Sunday</b>	<b>6/19</b>
<b>9:00 AM Missa em Ingles / English Mass</b>	
Armindo Quaresma	filha e familia
Cidalia Brito	familia
Julieta & Adventino Lima	filha Carol e familia
<b>11:30 AM Missa em Português / Portuguese Mass</b>	
Ferminio Bettencourt Neves,	
pais e sogros	esposa Delminda e filhos
Jose Augusto Isidro	
e Francisco Felizardo	Manuel e Emelia Isidro
Joaquim Miguel e esposa Rosa	filha Emelia e marido
Sandy Feitor	pai Jose Feitor
Leonidio Sousa	filha Helena Calisto
Candido Calisto	filho Manuel Calisto
Fr. Christopher Gomes	

**Prayer to the Sacred Heart of Jesus:** Merciful Jesus, I consecrate myself today and always to Your Most Sacred Heart. Most Sacred Heart of Jesus, I implore You that I may love You more and more. Most Sacred Heart of Jesus, I trust in You. Most Sacred Heart of Jesus, have mercy on us. Sacred Heart of Jesus, I believe in Your love for me. Jesus, meek and humble of heart, make my heart like Your heart. Amen.

**Oração ao Sagrado Coração de Jesus:** Jesus Misericordioso, consagro-me hoje e sempre ao Teu Sagrado Coração. Sagrado Coração de Jesus, eu te imploro que eu te amo mais e mais. Sagrado Coração de Jesus, eu confio em Ti. Sagrado Coração de Jesus, tenha misericórdia de nós. Sagrado Coração de Jesus, eu acredito no Seu amor por mim. Jesus manso e humilde de coração fazei o meu coração mais semelhante ao Seu coração.

### Prayer List

Purificação Machado	Lina Carreiro	Henrique Trindade
Nursing Home Residents	Paul Nadeau	Jocelyn Richard
Vitalina Roque Silva	Tony Santos	Jimmy & Melissa DaSilva
Maria Ortins	Carlos Timao	Nelida Jacob
Alexis Crisostomo	Maria Greaves	Luisa Loureiro
Elena Materniano	Emma Almeida	Bobbie Nash
Vitor Rita	Pam & David Viger	John Simas
Michael Santos	Marguerite Corrao	Christine Argo
Jeanne Marie Hammond	Arnoldo Alberto	Maureen Murphy
Christopher Ortins	Lino DaSilva	Gabriel Cunha
Adriano S. Pedreira	Carlos Barbosa	Jacqueline Ortins
Albertina Dutra	Filomena Flor	Aldina Santos
M. Dorothea Bettencourt	Mario Carroca	Ivone Silva
Vickie Gillespie	Joyce DeFazio	Leone LeBlanc
Soares family	Noelia Bettencourt	Idalina Brum
Raquel Salomão	Jorge Santos	Maria Goulart
Francisco Mello	Sandra Bento	Alice Tolmei
Georgia Metropolous	Alda e Baldo Neves	Eddie Pereira
Manuel Bettencourt	Diego Cerqueria	Valerie Malley
Allison Pereira	Tom Guinther	Carolyn Guarino
Lee Francis	Elaine Aversa	Carol Camelo
Melanie Soares Schumann		Tom Chace
Dorothy, Stuart and Gary Tulchinsky		

**A Prayer for Ukraine:** God of peace and justice, we pray for the people of Ukraine today. We pray for peace and the laying down of weapons. We pray for all those who fear for tomorrow, that Your Spirit of comfort would draw near to them. We pray for those with power over war or peace, for wisdom, discernment and compassion to guide their decisions. Above all, we pray for all your precious children, at-risk and in fear, that you would hold and protect them. We pray in the Name of Jesus, the Prince of Peace. Amen.

**Uma Oração pela Ucrânia:** Deus de paz e justiça, oramos pela paz da Ucrânia hoje. Oramos por paz e deposição de armas. Oramos por aqueles que temem pelo amanhã, para que Seu Espírito de conforto e se aproxime deles. Oramos por aqueles com poder sobre a guerra ou paz, por sabedoria, discernimento e compaixão para guiar as suas decisões. Acima de todo, oramos por os seus preciosos filhos, em risco e com medo, que os segure e proteja. Oramos em Nome de Jesus, o Príncipe de Paz. Amen.

**Jesus is Here for Youth and Young Adults,** Friday, June 17, 7:30-9:30pm at the Cathedral of the Holy Cross. This is a pre-event to Saturday's June 18th Eucharistic Congress. The evening will include Praise & Worship by Village Lights, a talk by Bobby and Jackie Angel, Adoration, Confession, and a visit by Cardinal Seán. Our Cardinal looks forward to gathering with the young people of the diocese to encounter our Lord truly present in the Eucharist. Visit [bit.ly/jesusishereyya](http://bit.ly/jesusishereyya).

**Jesus está Aqui para Jovens e Jovens Adultos,** Sexta-feira, 17 de Junho, das 19h30 às 21h30 na Catedral da Santa Cruz. Este é um pré-evento para o Congresso Eucarístico de Sábado, 18 de Junho. A noite incluirá Louvor e Adoração por Village Lights, uma palestra de Bobby e Jackie Angel, Adoração, Confissão e uma visita do Cardeal Seán. O nosso Cardeal espera reunir-se com os jovens da diocese para encontrar o Senhor verdadeiramente presente na Eucaristia. Acesse [bit.ly/jesusishereyya](http://bit.ly/jesusishereyya).

Most Holy Trinity, Father, Son and Holy Spirit, I adore Thee profoundly. I offer Thee the most precious Body, Blood, Soul and Divinity of Jesus Christ, present in all the tabernacles of the world, in reparation for the outrages, sacrileges and indifferences whereby He is offended. And through the infinite merits of His Most Sacred Heart and the Immaculate Heart of Mary, I beg of Thee the conversion of poor sinners. – *Fatima Prayer*

Santíssima Trindade, Pai, Filho e Espírito Santo, adoro-Vos profundamente. Ofereço-Vos o preciosíssimo Corpo, Sangue, Alma e Divindade de Jesus Cristo, presente em todos os sacrários da terra, em reparação dos ultrajes, sacrilégios e indiferenças em que Ele mesmo é ofendido. E pelos méritos infinitos do Seu Santíssimo Coração e do Coração Imaculado de Maria, peço-Vos a conversão dos pobres pecadores. - *Oração de Fatima*

**Father's Day Memorial envelopes** available at all entrances of the church. Have Masses for your dad, living or deceased.

**Envelopes Memorais do Dia dos Pais** estão disponíveis em todas as entradas da igreja. Lembre-se de seu pai, vivo ou falecido na Santa Missa.

**Planning a Summer Vacation?** visit [www.MassTimes.org](http://www.MassTimes.org) The names and addresses of Catholic churches as well as Mass times are available for locations throughout the United States. Or, call 1-800-627-7846.

**Planea umas férias de Verão?** [www.MassTimes.org](http://www.MassTimes.org) é um site que oferece informações para aqueles que procuram Missa no fim de semana durante uma viagem através dos Estados Unidos. Serão fornecidos os nomes e endereços de igrejas Católicas, bem como o horário das Missas. Também pode ligar para 1-800-627-7846.

We proclaim the Most Holy Trinity as a mystery of our faith. It is central to our Christian faith and life. The doctrine of the Trinity includes the truth that there are three persons in One God - Father, Son, and Holy Spirit. While we will never fully understand this mystery in our lifetime, the Creed we profess at Mass is an invitation to an even deeper understanding of who God is and desires to be for us. The Sign of the Cross and the Doxology or "Glory be ..." are two prayers that are easy to say. Use those prayers this week, and as you do so, ask the Holy Spirit to increase your faith in the Trinity.

Proclamamos a Santíssima Trindade como mistério da nossa fé. É central para nossa fé e vida Cristã. A doutrina da Trindade inclui a verdade de que existem três pessoas em um só Deus - Pai, Filho e Espírito Santo. Embora nunca entendamos completamente este mistério em nossa vida, o Credo que professamos na Missa é um convite para uma compreensão ainda mais profunda de quem Deus é e deseja ser para nós. O Sinal da Cruz e a Doxologia ou "Glória ao..." são duas orações fáceis de dizer. Use essas orações esta semana e, ao fazê-lo, peça ao Espírito Santo para aumentar sua fé na Trindade.

*Fatima Prayers / Orações de Fátima*  
Most Holy Trinity, I adore Thee.  
Santíssima Trindade, eu Te adoro.